

ARGENTINE EMBASSY
 AIR ATTACHE
 2405 EYE ST. NW
 WASHINGTON DC, 20037

TO

DATE = 16 JUL 2014

We will appreciate, receiving a price quotation for the materials and/or services listed below, in accordance with the Terms & Conditions attached, which should be returned duly executed along with your quotation.

See General Bidding Conditions



Superior I CARLOS A SPINETTO
 FHS and Commercial Purchasing Chief

SYSTEM = IA-63 PAMPA (ARGENTINA)

NOTE = If P/N's quoted are different from those requested, please fill in blanks so as to update our records

REQUISITION No: U2093144 - REQUEST FOR QUOTATION - OPENING DATE: 07/31/14 PAGE: 1

1 103088-14 F5142 YAW DAMPER 1620 EA 3 #
 HIGH.ASSY: # EXTENDED PRICE: _____
 TECH.DOC.: # PRICE EXPIRES (IN DAYS): _____
 DESCRIPT.: # DELIVERIES : _____
 We are quoting: () Equivalent : P/N FSCM
 () Interchangeable (2 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Substitute (1 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Other (specify: incorrect,etc): P/N FSCM NSN

2 AC7031F897Y6 18350 FILTER ELEMENT.FLUID 1650011684803 EA 145 #
 HIGH.ASSY: 29-00-00 #0239 # EXTENDED PRICE: _____
 TECH.DOC.: # PRICE EXPIRES (IN DAYS): _____
 DESCRIPT.: # DELIVERIES : _____
 We are quoting: () Equivalent : P/N FSCM
 () Interchangeable (2 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Substitute (1 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Other (specify: incorrect,etc): P/N FSCM NSN

3 126-187-22 34830 INDICATOR ITT 6685 EA 4 #
 HIGH.ASSY: # EXTENDED PRICE: _____
 TECH.DOC.: # PRICE EXPIRES (IN DAYS): _____
 DESCRIPT.: # DELIVERIES : _____
 We are quoting: () Equivalent : P/N FSCM
 () Interchangeable (2 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Substitute (1 way replac.) P/N FSCM NSN
 () Other (specify: incorrect,etc): P/N FSCM NSN

Total amount (state in numbers and letters) :

SELLER'S AUTHORIZED SIGNATURE AND
 TITLE SIGNIFYING AGREEMENT WITH THIS
 QUOTATION.



FUERZA AÉREA ARGENTINA
DIRECCION GENERAL DE INTENDENCIA
DIRECCION DE CONTRATACIONES

PLIEGO DE BASES Y CONDICIONES PARTICULARES

Nombre del Organismo:	DIRECCIÓN GENERAL DE INTENDENCIA
------------------------------	----------------------------------

PROCEDIMIENTO DE SELECCIÓN

Tipo: LICITACION PRIVADA en el exterior	N°: 10	Ejercicio: 2014
Clase: SIN CLASE		
Modalidad: SIN MODALIDAD		

Expediente N°: 5.873.277 (FAA)	Solicitud de Gasto N°: U-2093144
---------------------------------------	---

Rubro comercial: REPUESTOS

Objeto de la contratación: ADQUISICIÓN DE ELEMENTOS QUE APOYARAN LA EJECUCION DE LA ACTIVIDAD DE MANTENIMIENTO DE 1 Y 2 ESCALON QUE EFECTUA EL GRUPO TECNICO 4.
--

Costo del pliego: Sin Costo.

PRESENTACIÓN DE OFERTAS

Lugar / Dirección	Plazo y Horario de presentación de las ofertas
AGREGADURÍA AERONÁUTICA DIRECCIÓN TÉCNICA Y LOGÍSTICA 2405 "I" STREET NW- 4th Floor WASHINGTON, DC 20037 Teléfonos: 202-478-3539/3516 Fax: 202-822-8051 Correo Electrónico: comunicaciones@faaus.or	Hasta las 10:00 hs del día 31/07/14

ACTO DE APERTURA

Lugar / Dirección	Día y Hora
AGREGADURÍA AERONÁUTICA DIRECCIÓN TÉCNICA Y LOGÍSTICA 2405 "I" STREET NW- 4th Floor WASHINGTON, DC 20037	Día 31/07/14 a las 10:00 HS.

DESCRIPCION

Ren- glon	UMO/ Cant.	NNE/NSN NREF - CFAB	CÓDIGO Y DESCRIPCIÓN	CONDICION
1	1	1620-FA-050-6039 103088-14 / F5142	YAW DAMPER 2-9-6-5114/4028	FACTORY NEW OEM

			<ol style="list-style-type: none"> 1. LUGAR DE ENTREGA: Upper Marlboro, MD 2. CONDICION DEL MATERIAL: FACTORY NEW OEM 3. EL MATERIAL ENTREGADO: DEBERA ESTAR ACOMPAÑADO POR EL FORMULARIO EASA FORM ONE Y/O C.O.C (CERTIFICATE OF COMPLIANCE) SEGÚN CORRESPONDA. 4. FORMA DE ENTREGA: TOTAL 5. PLAZO DE ENTREGA: 60 DIAS A PARTIR DE LA ENTREGA DE LA ORDEN DE COMPRA. 6. GARANTIA: 6 MESES O 300 HORAS DE FUNCIONAMIENTO (LO QUE SE CUMPLA PRIMERO) 7. PLAZO DE MANTENIMIENTO DE OFERTA: LOS PRECIOS COTIZADOS DEBERAN MANTENERSE INALTERABLES POR EL TERMINO DE 90 DIAS. 8. CRITERIO DE SELECCIÓN: SERA MOTIVO DE DESESTIMACION TECNICA EL OFERENTE QUE PRESENTE EN SU OFERTA LA LEYENDA DE "ACUERDO AL PLIEGO" COMO ASI TAMBIEN UN MATERIAL QUE DIFIERA DE LO SOLICITADO EN LA PRESENTE SOLICITUD DE GASTO. 	
2	145	1650-01-168-4803 AC-7031F-897Y6 / 18350	FILTER ELEMENT, FLUID 2-9-6-5114/4001	FACTORY NEW OEM
			<ol style="list-style-type: none"> 1. LUGAR DE ENTREGA: Upper Marlboro, MD 2. CONDICION DEL MATERIAL: FACTORY NEW OEM 3. EL MATERIAL ENTREGADO: DEBERA ESTAR ACOMPAÑADO POR EL FORMULARIO EASA FORM ONE Y/O C.O.C (CERTIFICATE OF COMPLIANCE) SEGÚN CORRESPONDA. 4. FORMA DE ENTREGA: TOTAL 5. PLAZO DE ENTREGA: 60 DIAS A PARTIR DE LA ENTREGA DE LA ORDEN DE COMPRA. 6. GARANTIA: 6 MESES O 300 HORAS DE FUNCIONAMIENTO (LO QUE SE CUMPLA PRIMERO) 7. PLAZO DE MANTENIMIENTO DE OFERTA: LOS PRECIOS COTIZADOS DEBERAN MANTENERSE INALTERABLES POR EL TERMINO DE 90 DIAS. 8. CRITERIO DE SELECCIÓN: SERA MOTIVO DE DESESTIMACION TECNICA EL OFERENTE QUE PRESENTE EN SU OFERTA LA LEYENDA DE "ACUERDO AL PLIEGO" COMO ASI TAMBIEN UN MATERIAL QUE DIFIERA DE LO SOLICITADO EN LA PRESENTE SOLICITUD DE GASTO. 	
3	4	6685-FA-048-0840 126-187-22 / 34830	INDICATOR ITT 2-9-6-5114/4004	FACTORY NEW OEM
			<ol style="list-style-type: none"> 1. LUGAR DE ENTREGA: Upper Marlboro, MD 2. CONDICION DEL MATERIAL: FACTORY NEW OEM 3. EL MATERIAL ENTREGADO: DEBERA ESTAR ACOMPAÑADO POR EL FORMULARIO EASA FORM ONE Y/O C.O.C (CERTIFICATE OF COMPLIANCE) SEGÚN CORRESPONDA. 4. FORMA DE ENTREGA: TOTAL 5. PLAZO DE ENTREGA: 60 DIAS A PARTIR DE LA ENTREGA DE LA ORDEN DE COMPRA. 6. GARANTIA: 6 MESES O 300 HORAS DE FUNCIONAMIENTO (LO QUE SE CUMPLA PRIMERO) 7. PLAZO DE MANTENIMIENTO DE OFERTA: LOS PRECIOS COTIZADOS DEBERAN MANTENERSE INALTERABLES POR EL TERMINO DE 90 DIAS. 8. CRITERIO DE SELECCIÓN: SERA MOTIVO DE DESESTIMACION TECNICA EL OFERENTE QUE PRESENTE EN SU OFERTA LA LEYENDA DE "ACUERDO AL PLIEGO" COMO ASI TAMBIEN UN MATERIAL QUE DIFIERA DE LO SOLICITADO EN LA PRESENTE SOLICITUD DE GASTO. 	

CLAUSULAS PARTICULARES

<p>1- COORDINACIÓN: La Dirección Técnica y Logística de la Agregaduría Aeronáutica adjunta a la Embajada Argentina en los Estados Unidos de América estará a cargo de todas las coordinaciones que requieran el Proveedor y el Usuario para las gestiones de esta contratación.</p> <p>2- MONEDA DE COTIZACIÓN Y PAGO: Las cotizaciones se formularán en DOLARES ESTADOUNIDENSES moneda en que se efectuará el pago contra presentación de facturas conformadas.</p> <p>3- CANTIDAD DE COPIAS DE LA OFERTA: La oferta deberá presentarse en original y copia.</p> <p>4- OFERTA: La Oferta deberá presentarse impresa en tinta en idioma Inglés y en español y sus precios ofertados, con cotización UPPER MARLBORO (TDC) AGREARUSA. Se rechazarán las ofertas en lápiz o que ofrezcan cantidades distintas a las requeridas. A efectos de valorizar correctamente las provisiones a realizar, se tendrá en cuenta que todos los aranceles, tasas,</p>

fletes y otros gastos involucrados que le demanden al Adjudicatario cumplir con las prestaciones requeridas, correrán por su exclusiva cuenta, no reconociendo la FAA por tal motivo, gastos adicionales ó pagos extras, que fueran debidamente explicitados..

5- GARANTÍAS:

Respetando los usos y costumbres del país no se requieren las Garantías usuales (de mantenimiento de oferta y de cumplimiento de contrato) que deberían avalar esta contratación. No obstante lo dispuesto, todos los oferentes y adjudicatarios contraen la obligación de hacer efectivos los importes que hubiese correspondido integrar en concepto de garantías a requerimiento de la jurisdicción o entidad contratante, en caso de resolución del organismo contratante que así lo disponga, sin que pueda interponer reclamo alguno sino después de realizado el pago.

6- LICENCIA DE EXPORTACIÓN:

Si el material requiere Licencia de Exportación, el vendedor será responsable de su obtención. Si la misma no es otorgada, se rescindirá el contrato con culpa y la Fuerza Aérea Argentina no será responsable por los gastos incurridos.

El adjudicatario/ cocontratante deberá gestionar la Licencia de Exportación; si esta no fuera requerida, el proveedor deberá informar el Schedule "B" Number y el número CCL.

7- VALIDEZ DE LAS OFERTAS:

NOVENTA (90) días corridos contados a partir de la fecha del acto de apertura. Este plazo se prorrogara en forma automática por un lapso igual al inicial, salvo que el oferente manifieste en forma expresa su voluntad de no renovar el plazo de mantenimiento con una antelación mínima de DIEZ (10) días corridos al vencimiento de cada plazo.

8- CONDICIONES Y CARACTERÍSTICAS DEL MATERIAL:

Los materiales cuya fabricación sea compuesta de material sintético, base de caucho o con protección de telas engomadas, (O'RING, PARKING, HOSE LOW PRESS, ETC.) deberán llevar impreso o grabado el "DATE CURE" de fabricación del presente año (2014) considerándose una tolerancia de fabricación de hasta un año anterior y su vencimiento deberá ser con un tiempo mínimo de NOVENTA POR CIENTO (90%) de vida remanente.-

Se aceptarán cotizaciones de material en condiciones: Factory New Oem, Factory New, Factory New PMA.

En caso que el oferente presente cotización de NREF: reemplazante al solicitado, debe adjuntar copia de la documentación técnica que avale tal reemplazo.

9- CRITERIOS DE SELECCION:

Sera motivo de desestimación técnica el oferente que presente en su oferta la leyenda de "acuerdo al pliego" como así también un material que difiera de lo solicitado en la presente Pliego de Bases y Condiciones Particulares.

10- GARANTIA DE MATERIAL:

Desde la Fecha de Entrega: Deberá ser SEIS (6) meses o TRESCIENTAS (300) Horas, lo que ocurra primero a partir de la entrega del material.

11- DERECHO DE INCREMENTAR O REDUCIR LA ORDEN DE COMPRA O CONTRATO:

El aumento o la disminución del monto total del contrato será facultad unilateral de la Fuerza Aérea Argentina, hasta el límite del VEINTE POR CIENTO (20%).

En los casos en que resulte imprescindible para la Fuerza Aérea Argentina el aumento o la disminución podrán exceder el VEINTE POR CIENTO (20%), y se deberá requerir la conformidad del cocontratante, si esta no fuera aceptada, no generara ningún tipo de responsabilidad al proveedor ni será pasible de ningún tipo de penalidad o sanción. En ningún caso las ampliaciones o disminuciones podrán exceder del TREINTA Y CINCO POR CIENTO (35%) del monto total del contrato, aun con consentimiento del cocontratante.

12- PLAZO DE ENTREGA y RECEPCIÓN:

SESENTA (60) días hábiles administrativos a partir de la notificación de la Orden de Compra, en condiciones FCA (INCOTERMS 2010) Upper Marlboro.

13- FORMA Y LUGAR DE ENTREGA DEL MATERIAL:

Todo material deberá estar acompañado por el formulario EASA FORM ONE Y/O C.O.C (CERTIFICATE OF COMPLIANCE) según corresponda

Forma de Entrega: Entregado en condición FCA (INCOTERMS 2010) en el depósito de la Fuerza Aérea en Upper Marlboro, con liberación de aduana de salida, si ella es requerida.

Lugar de Entrega: Argentine Air Force Warehouse Unit 10-11, 8411 Old Marlboro Pike, Upper Marlboro MD 20772-2690.

14- LISTA DE CONTENIDO:

El proveedor deberá incluir UNA (1) copia de la lista de embalaje dentro de cada caja, cartón, paquetes, contenedores, etc, y UNA (1) copia deberá ser presentada por fuera de la caja en un sobre a prueba de agua que indica el número de licencia de exportación.

La lista de contenido deberá especificar claramente todos los productos embalados en cada caja.

Todos los datos de identificación en la lista de contenido (por ejemplo, P / N, FSCM, NSN, y / o descripción, etc) deberán coincidir con los de los artículos ya entregados.

15- IDENTIFICACIÓN:

Las siguientes identificaciones deben ser estampadas o pintadas en los DOS (2) lados opuestos de cada caja.

FUERZA AEREA ARGENTINA

ORDEN DE COMPRA N °U2093144

CAJA N °(FI: N° 01/03)

AGREGADURÍA AERONÁUTICA

DIRECCIÓN TÉCNICA Y LOGÍSTICA

2405 "I" STREET NW- 4th Floor

WASHINGTON, DC 20037

16- FORMA DE PAGO: NETO 30 (TREINTA) DIAS

17- ESPECIFICACIONES TECNICAS:

Todo material debe ser entregado con la documentación que certifique la aeronavegabilidad del elemento (FAA FORM 8130-3EASA FORM ONE, CERTIFICADO DE CONFORMIDAD O EQUIVALENTE) .